

# First Installation Guide

## Anleitung zur Erstinstallation

# android



### Welcome

### Willkommen

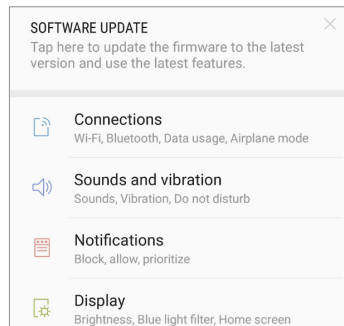


Welcome! Chris is the first digital assistant for drivers. With every update we're adding new features and functionalities to Chris. Please take the time to perform an update before driving with Chris, following the steps of this guide.

Willkommen! Chris ist der erste Sprachassistent für Autofahrer. Mit jedem Update fügen wir neue Funktionen und Fähigkeiten hinzu. Nimm Dir also bitte Zeit für ein Update, bevor Du mit Chris fährst. Folge dazu einfach den Schritten dieser Anleitung.

## 1. Update your phone to the latest Android version

### Installiere auf Deinem Smartphone die aktuellste Android-Version

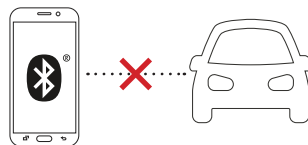


Open the settings on your smartphone. In this menu you will be notified if there is a software update available. Explore this tab and select "Update" if applicable. Allow for the update to complete and your smartphone to reboot before proceeding.

Gehe in die Einstellungen Deines Smartphones. Hier solltest Du eine Benachrichtigung sehen, wenn eine neue Android-Version verfügbar ist. Schau Dir die Einträge genau an und wähle "Update", sofern verfügbar. Führe das Update bis zum Ende durch und starte Dein Smartphone neu, bevor Du mit dem nächsten Schritt weitermachst.

## 2. Disconnect any Bluetooth connections between phone and car

### Entferne alle Bluetooth-Verbindungen zwischen Smartphone und Auto

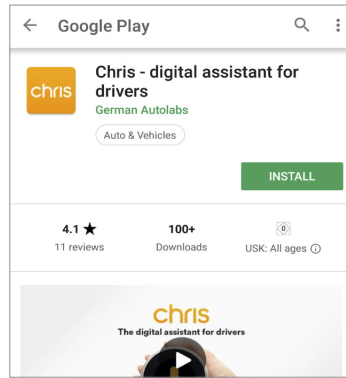


From the Bluetooth settings of your smartphone, please disconnect any connections that you have previously made to your car. If this step is not completed, Chris will not function as intended. **Do not connect to Chris via your smartphone's Bluetooth settings yet** - the Chris companion app will establish this connection during setup.

Gehe in das Bluetooth-Menü Deines Smartphones und entferne alle bestehenden Verbindungen zu Deinem Fahrzeug. Chris wird nicht richtig funktionieren, wenn Du diesen Schritt nicht durchführst. **Wichtig: Verbinde Chris noch nicht per Bluetooth mit Deinem Smartphone** - dieser Schritt wird später durch die Begleitapp durchgeführt.

### 3. Install the companion app

#### Installiere die Begleitapp

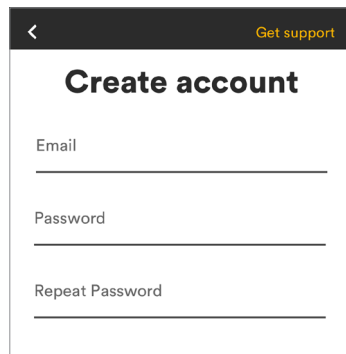


Join a WiFi network, connect Chris to power (via the USB cable and the mount). Now download the Chris companion app from <https://play.google.com/store/apps/details?id=com.germanautolabs.chris> or search for "Chris digital assitant" in the Google Play Store and start the installation.

Gehe in ein WLAN, verbinde Chris mit einer Stromquelle (über das USB-Kabel und die Saugnapfhalterung). Lade nun die Chris-Begleitapp unter <https://play.google.com/store/apps/details?id=com.germanautolabs.chris> herunter oder suche nach "Chris Sprachassistent" im Google Play Store und beginne die Installation.

### 4. Create an account

#### Account erstellen

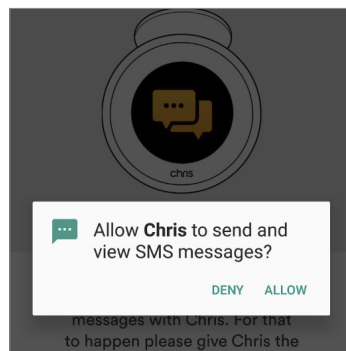


During app setup you will be prompted to create a free user account using your preferred email address and a safe password. You are required to review and accept the Terms & Conditions of use to finalize the creation of this account.

Während der App-Installation wirst Du dazu aufgefordert, ein kostenloses Benutzerkonto zu erstellen. Verwende dazu Deine E-Mail-Adresse und vergebe ein sicheres Passwort. Schau Dir die Nutzungsbedingungen an und akzeptiere diese, um die Erstellung des Benutzerkontos abzuschließen.

### 5. Accept Permissions

#### Berechtigungen erteilen

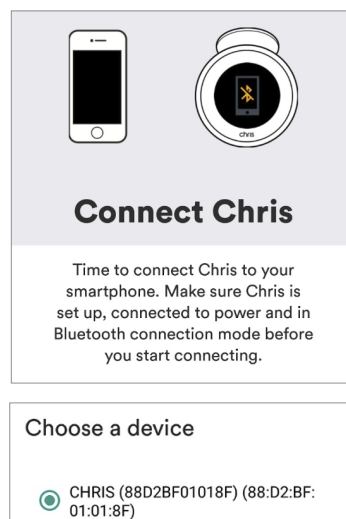


Chris needs certain permissions in order to function as intended. Your privacy and data security is of paramount importance to us. We comply fully with EU GDPR (General Data Protection Regulation) laws. Your personal data is entirely anonymized and encrypted, and nothing is stored on our servers. Permissions needed for Chris are described in the app and have to be accepted in order to benefit from Chris' full functionality.

Chris benötigt verschiedene Berechtigungen, um wie vorgesehen zu funktionieren. Wir nehmen Deine Privatsphäre und den allgemeinen Datenschutz sehr ernst. Chris entspricht den Anforderungen der EU-Datenschutzgrundverordnung (DSGVO). Deine persönlichen Daten sind komplett anonymisiert und verschlüsselt, es wird nichts auf unseren Servern gespeichert. Die zur Nutzung notwendigen Berechtigungen sind in der App detailliert beschrieben und müssen erteilt werden, um alle Funktionen von Chris nutzen zu können.

### 6. Connect Bluetooth

#### Bluetooth-Verbindung einrichten

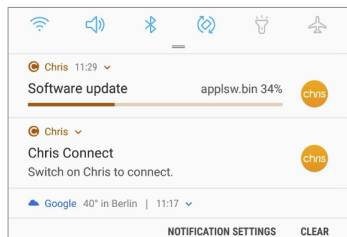


You will be prompted to connect your Bluetooth. Follow the instructions on the screen or open you Bluetooth menu manually and activate Bluetooth again. Afterwards please press the connect button then select your Chris device from the list.

Du wirst nun dazu aufgefordert, die Bluetooth-Verbindung einzurichten. Folge den Anweisungen auf dem Display oder gehe in die Bluetooth-Einstellungen Deines Smartphones und aktiviere die Bluetooth-Verbindung manuell. Dann drücke dazu den "Verbinden"-Knopf und wähle aus den angezeigten Geräten Deinen Chris aus.

## 7. Software / Firmware update

### Software- / Firmware-Update



Once the companion app has successfully installed, a software update will be triggered. You will see the update initiate in your phone's notifications.

This will take up to 45 minutes, in some cases even longer. Once the update is complete press the "Restart" button in the app to finalise the installation. Your Chris device will then turn off for up to 1 minute before rebooting and completing the update.

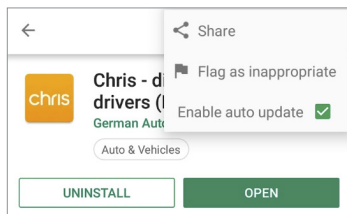
**Please be sure to connect both your phone and Chris to power during this process! Never turn off Chris manually!**

Sobald die Begleitapp fertig installiert ist, wird automatisch ein Software-Update durchgeführt. Das kann bis zu 45 Minuten dauern, manchmal sogar etwas länger. Eine Benachrichtigung auf dem Telefon weist Dich auf den Fortschritt hin. Sobald das Update abgeschlossen ist, drücke bitte den "Neu starten"-Button in der App, um das Update abzuschließen. Dein Chris wird sich jetzt für max 1 Minute lang abschalten, dann neu starten und das Firmware-Update installieren.

**Achte bitte darauf, dass sowohl Dein Smartphone als auch Chris während dieses Schrittes ständig mit dem Stromnetz verbunden sind! Schalte Chris unter keinen Umständen ab!**

## 8. Set app to auto-update

### Automatische Updates aktivieren



With every update we're adding new apps and services to Chris. Activate auto-update for the app to take advantage of these improvements. Simply open the Chris companion app in the Google Play Store, tap the dotted icon at the top of the screen and make sure the auto-update box is checked.

Mit jedem Update fügen wir neue Apps und Services zu Chris hinzu. Aktiviere automatische Updates der App, um in den Genuss der neuen Funktionen zu kommen. Öffne dazu einfach die Chris-Begleitapp im Google Play Store, tippe auf die drei Punkte ganz oben im Menü und stelle sicher, dass die Funktion "Autom. Update an" aktiviert ist.

## 9. Start using Chris

### Jetzt kannst du losfahren!



You have now completed your installation and your Chris is ready for use. If you have questions or require help, please go to [chris.com/support](https://chris.com/support).

We hope you love your new Chris! Thank you for joining us on the journey and we wish you safe travels.

Du hast nun die Erstinstallation erfolgreich abgeschlossen und kannst auf die erste Fahrt mit Chris gehen. Bei Fragen oder Problemen hole Dir Hilfe auf [chris.com/de-de/service](https://chris.com/de-de/service).

Wir hoffen, dass Dir Dein neuer Chris gefällt! Vielen Dank für Dein Vertrauen und allzeit gute Fahrt.